GRAND RAID BCVS – 23 & 24 août 2019

Autorisation parentale / Elternerlaubnis / Parental autorisation

Nom :
Name :
Lastname :

Prénom :
Vorname :
Firstname :

Je, soussigné(e), parent disposant de l'autorité parentale, sachant que le Grand Raid BCVS est une course difficile, qui emprunte sur une partie du parcours des chemins pédestres caillouteux et franchit un col à près de 2800 m d'altitude, déclare par la présente, après avoir pris connaissance du règlement ci-annexé et autoriser mon fils/ma fille, à participer à la course de Marathon Mountain Bike le Grand Raid BCVS.

Ich, der/die Unterzeichnende, Inhaber/in der elterlichen Gewalt, im Wissen, dass der Grand Raid ein schwieriges Rennen ist, welches teils über steinige Bergwege führt und die Überquerung eines Passes auf 2800 m ü. M. verlangt, bestätige hiermit, vom beiliegenden Reglement, Kenntnis genommen zu haben und autorisiere meine/n Tochter/Sohn zur Teilnahme an der Marathon Mountain Bike Rennen „Grand Raid BCVS“

I, the undersigned, holding parental authority and fully aware of the Grand Raid to be a dangerous and difficult race, run for most its distance across rocky pedestrian paths as well as a 2800m pass to overcome, hereby declare having acknowledged the enclosed regulation, giving my son/daughter permission to participate in the Mountain Bike Marathon race “Grand Raid BCVS”.

Date / Datum / Date:

Signature / Unterschrift / Signature:

Route d’Italie 146, CH- 1958 Uvrier
Tel: 027 203 00 10 / Fax: 027 203 00 11
info@grand-raid-bcvs.ch www.grand-raid-bcvs.ch